

SA BUKA TE ZAKARAEA Sa Vinabakala

Poropita Zakaraea si ene zama pa mudina sa tinaraovo pa Babiloni. Sa ginuana sa pozapoza Zakaraea si, “Balabala ia se Zihova,” gua, meke na tuti hiamā si asa. Podona pa Babiloni si asa meke somana luli pule mae pa Ziuda koasa hinaqi kekenu pa tinurana te Zerubabele.

Sa pepeso si lopu masuru meke sa poata si tasuna sina sari dia sineā si lopu tava via na loke Zelepade si koa pude va vulasa pani sari sineā meke va mana pule ia sa popoa, gua sa sinovutu te poropita Zakaraea, meke asa tugo sapu te poropita Haqai. Ke qaqiri sari tie meke va hokoto ia sa Zelepade te Tamasa, meke podalae pule sa vinahesina e Zihova tanisa butubutu Izireli.

Kaiqa kinorokorotae te Zakaraea pa guguana e Karisito si gua hire: Sa Lelana (hinia 3 meke hinia 6); Karisito sa Banara meke sa Hiamā (Hinia 6:13); sa ninuquru te Karisito pa Zerusalemā koi pa don'ki (Hinia 9:9,10); Karisito sa Sepati (Hinia 11:12,13); tava mate pa korosi se Karisito (Hinia 12:10); sa tinasigiti te Karisito (Hinia 13:7); meke, sa pinule mae te Karisito (Hinia 14).

Sari Nati Pinaqapaqahana sa Buka

1. Sa Tinioko pude kekere koari na sineā.
Hinia 1:1-6
2. Sa butubutu banara tanisa Banara madina.
Hinia 1:7 kamo hinia 8:23

- a. Ka vesu dinogodogorae. Hinia 1:7 kamo hinia 6:8
- b. Tava banara sa nati hiama kenukenue. Hinia 6:9-15
- c. Sa inolana koasa ninanasa koasa guguadi ri na inevana. Hinia 7:1 kamo hinia 8:23
3. Karua kinorokorotae mamatadi. Hinia 9:1 kamo hinia 14:21
 - a. Sa minae kekenu tanisa Karisito. Hinia 9:1 kamo hinia 11:17
 - b. Sa minae vina rua tanisa Karisito. Hinia 12:1 kamo hinia 14:21

Na Tinioko pude Kekere Pule La koe Zihova

¹ Koasa vina vesu sidara pa vina rua vua-henina sa binanara te Dariasi, si kamo mae sa zinama te Zihova koe Zakaraea sa poropita, sa tuna koreo e Berekaea, sa tuna koreo e Ido:*

² Zama se Zihova, "Bugoro sisigiti ni Arau Zihova sari tamamia pa tooso pukerane.

³ Gua ke mu tozini sari na tinoni: Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: 'Kekere pulae mae koa Rau,' zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate, 'meke Arau si kote kekere pulae atu koa gamu,' zama gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.

⁴ Mi lopu gugua ari na tiatamamia pukerane, koa rini sapu zama vura guahe sari poropita pa tooso arini: Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: 'Mi kekere koari mia hahanana kaleanadi meke sari mia tinavete kaleanadi.' Ba korodia va avoso babe va taliņa mae koa Rau, zama vura gua si Arau Zihova.

* **1:1** Ezr 4:24 kamo hinia 5:1, 6:14

⁵ Avei sari tiatamamia pukerane? Meke sari poropita, vea, toa hola sari?

⁶ Ba doduru pu zamani Arau koari na Qua nabulu, sari poropita, si ta evaṅa koari tiatamamia pukerane gua sapu ele tozi Rau. Sa laena sa si kekere si arini meke zama guahe, 'Ele tavete mae nia e Zihova Tadi na Qeto Minate koa gami sapu garodi ri mami hahanana meke tinavete, gua sapu ele tozia Sa si ele tavetia Sa,' gua," zama vura gua se Zihova.

Dogori Poropita pa Dinogodogorae sari na Hose

⁷ Koasa rane vina hiokona made pa vina manege eke sidara, sa sidara Sebati, pa vina rua vuahenina sa binanara te Dariasi, si mae sa zinama te Zihova koe Zakaraea sa tuna koreo e Berekaea, sa tuna koreo e Ido.

⁸ Pana boni si kamo koa rau si keke dinogodogorae, meke isana pa kenuqu si keke tie korapa koi pa keke hose zinara meke turu nana koari na huda metolo pa keke lolomo hite. Pa mudina sa si kaiqa hose zinara, bupara, meke kekeorodi.

⁹ Ke nanasa si rau, "Qua banara, nasa si hire?"

Olaṅa sa mateana sapu korapa zama mae koa rau, "Kote va dogoro nigo Arau sapu nasa si arini," gua.

¹⁰ Meke va bakala mae nia sa tie sapu turu nana koari na huda metolo, "Arini sapu garuni e Zihova pude ene betoa sa doduruna sa popoa pepeso."

¹¹ Meke la totozi si arini koasa mateana te Zihova, sapu turu nana koari na huda metolo,

“Ele ene betoa gami sa popoa pepeso meke dogoria gami sapu sa doduruna sa kasia popoa si magogoso meke koa pa binule,” gua si arini.

¹² Meke zama sa mateana te Zihova, “Zihova Tadi na Qeto Minate, vea seunae gua si kote tuqe pule nia Goi sa tataru variva taleosae koe Zerusalemameke koari na vasileana pa Ziuda, sapu bugoroni Goi koari ka zuapa navulu puta vuaheni?” gua si asa.

¹³ Ke zama va mamana la se Zihova koasa mateana sapu zama mae koa rau.

¹⁴ Meke zama sa mateana sapu korapa zama mae koa rau, “Mu zama vura nia sa zinama hie: Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: ‘Kono sisigiti ni Arau sari Zerusalemameke Zaione,

¹⁵ ba bugoro holani Arau sari butubutu sapu koa va leana meke loketona matagutu nia. Na bugoro hite mo si Arau ba teledia va noma ia sa dia tinasigiti na tinasuna.’

¹⁶ Gua ke, hiera gua si zama nia e Zihova: ‘Kote pule la si Arau pa Zerusalemameke vata dogoro nia sa Qua tataru variva taleosae, meke vasina kote ta kuri pule sa Qua Zelepade. Meke sa aroso padapadana si kote ta nadoro karovo koasa popoa Zerusalemameke,’ zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.

¹⁷ Mu zama vura gua pule hie: Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: ‘Sari Qua vasileana si kote totolo vura i na tinagotago, meke kote va manoto pule ia Zihova sa popoa Zaione meke kote vizata ia Sa sa popoa Zerusalemameke,’ gua.”

Ta Dogoro pa Dinogodogorae sari na Kikiho

¹⁸ Meke doño sagesi arau meke isana pa kenuqu si ka made kikiho!

¹⁹ Nanasa ia rau sa mateana sapu zama mae koa rau, “Nasa si hire?”

Meke olaña mae si asa koa rau, “Arini sari na kikiho sapu va hurakatae i sari tie pa Ziuda, Izireli, meke Zerusalem,” gua si asa.

²⁰ Meke va dogoro nau e Zihova si ka made tie peqopeqo.

²¹ Nanasa si arau, “Nasa si hiva mae tavetia arini hire?”

Olaña si asa, “Sari na kikiho si arini sapu va hurakatae i sari na tie pa Ziuda, pude lopu keke tie si kote boka turu va tia i. Ba sari tie peqopeqo hire si mae pude va matagutu i meke gona goreni sari na kikiho,” gua si asa.

2

Dinogodogoraena sa Aroso Padapadana

¹ Meke doño sagesi arau, meke isana pa kenuqu si keke tie, tañinia nana pa limana si keke aroso padapadana!

² Nanasa si arau, “Pavei si korapa la agoi?”

Olaña au sa, “La pude pada ia sa vasileana pa Zerusalem, pude dogoria vea labe gua meke gele gua si asa,” gua.

³ Meke ta luarae koa rau sa mateana sapu zama mae koa rau, meke mae tutuvu ia keke votiki mateana si asa

⁴ meke zama ia sa, “Haqala, mamu la tozi nia sa tie vaqura isa sapu paleke padapadana, sapu zama guahe se Zihova, ‘Zerusalem si kote na

vasileana sapu loke gobana sina kote siñi hola ia na tie meke bulumakao na sipi si pa korapana.

⁵ Meke Arau Telequ si kote na goba nika pa vari likohaena, meke Arau si kote tinolava nedalana tanisa, zama vura gua se Zihova.”

Saripu Ta Raovo si Ta Tioko Pude Pule

⁶ Zama pule se Zihova koari Nana tinoni, “Mae! Pule mae! Govete nia sa popoa pa kali gede* sana,” zama vura gua se Zihova, “ura Arau ele hurakatae lani gamu koari doduru kasia ia ka ia,” zama vura gua se Zihova.

⁷ Kei gamu pu ta raovo taloa pa Zaione pu koa pa Babiloni, mi govete! Mi pule mae pa Zerusalem kamahire.

⁸ Ura asa sapu seke gamu si seke ia sa sapu arilaena hola koa Sa. Ke va lavatau meke garunu lani au e Zihova Tadi na Qeto Minate pude tozia sa inavoso hie koari na butubutu pu hiko pani sari na likakalae koari Nana tinoni. Ura zama guahe se Zihova Tadi na Qeto Minate,

⁹ “Arau Zihova telequ si kote ovulu sage la nia sa Limaqu koa rini, pude kote ari na dia pinausu mo kote saputu vagi koa rini sari dia tinagotago.”

Pana tava gorevura si hie si kote gilania doduru tie sapu e Zihova garunu lani au si arau.

¹⁰ “Kei gamu na tinoni pa Zaione, mi kukili na getugetu. Ura Arau si korapa mae, meke kote koa turana gamu,” zama vura gua se Zihova.

¹¹ “Soku butubutu si kote somana koa Arau Zihova koasa rane asa meke kote ta evaṅae na

* **2:6** Kali gede be tia la pa kali gasa rimata.

Qua tinoni si arini, meke Arau si kote koa turana gamu.

Pa toso asa si kote tumae nia gamu sapu e Zihova Tadi na Qeto Minate si garunu atu nau si arau koa gamu.

¹² E Zihova kote tago ia si pa Ziuda, guana Nana hinia koasa popoa hopena, meke kote vizata pule ia Sa si pa Zerusalem.

¹³ Mi koa noso pa kenuna e Zihova, gamu doduru tinoni, sina ele vura mae si Asa koasa Nana vasina hopena.”

3

Sa Dinogodogorae te Zakaraea koe Zosua sa Nati Hiama

¹ Meke va dogoro nau sa se Zosua sa nati hiama kenukenu turu nana pa kenuna sa mateana te Zihova, meke se Setani si turu nana pa kali mataona sa, nama pude zutu ia se Zosua, gua.*

² Zama la ia Zihova se Setani, “Arau Zihova gegese igo si agoi, Setani! Arau Zihova sapu ele vizatia sa popoa Zerusalem, gegese igo si agoi! Vea, lopu guana huda ta saputu vurana pa nika tu sa tie hie?” gua si Asa.*

³ Ego se Zosua si na poko burenedi toa si va sage i sa meke turu nana pa kenuna sa mateana.

⁴ Zama la sa mateana koa rini pu turu pa kenuna sa, “Vagi pani sari nana poko burenedi.”

Meke zama la si asa koe Zosua, “Isana, ele vagi pani rau sari mua sinea, meke kote va sage nigo poko arilaedi arau si agoi,” gua si asa.

* **3:1** Ezz 5:2; Rev 12:10 * **3:2** Zdz 9

⁵ Meke zama si arau, “Va hake nia keke pusi batu viana pa batuna.” Ke va hake nia rini si keke pusi batu viana pa batuna meke va poko ia rini, sipu korapa turu nana vasina sa mateana te Zihova.

⁶ Meke va paleke nia sa mateana te Zihova sa zinama hie koe Zosua:

⁷ “Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: ‘Pana ene luli i agoi sari Qua sirana meke kopuni agoi sari gua pu hivani Arau, si tiqe kote kopu nia goi sa Qua vetu meke lalae ni sari Qua varivarigarana, meke kote ponigo Arau si keke lolomo koa rini pu korapa turu hire.

⁸ Va avoso, kei agoi Zosua, sa nati hiama kenukenue meke sari mua hiama pu korapa habotu pa kenumu, gamu si na vina gilagila koari na tinitonā pu korapa mae: Arau kote turana mae nia sa Qua nabulu, sa Lelana.*

⁹ Dono la, sa patu sapu va habotu ia Arau pa kenuna e Zosua! Ka zuapa mata si koa koasa keke patu asa, meke kote gasi ia Rau koasa si keke kinubekubere,’ zama gua se Zihova Tadi na Qeto Minate, ‘meke kote vagi pania Rau pa keke rane mo sa sinea tanisa popoa hie.

¹⁰ Koasa rane asa si kote hopeke ruvati gamu sari turana mia pude la habotu pa kauruna sa Nana vaeni meke huda piqi,’ zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.”*

4

Sa Tuturuana Zuke Qolo meke Karua Huda

* **3:8** Zer 23:5, 33:15; Zak 6:12 * **3:10** Mka 4:4

Olive

¹ Meke pule mae sa mateana sapu zama koa rau meke va vanunau sa, guana sapu putaqu tu si arau.

² Nanasau sa si arau, “Nasa si dogoria agoi?”

Olaña si arau, “Na tuturuana zuke qolo sapu koa ia na baolo panauluna. Ka zuapa zuke si koa koasa tuturuana zuke, sapu koa i ka zuapa lozi zuke.

³ Meke koa dia tugo si karua huda olive pa vari kalina sa tuturuana zuke, keke pa kali matao meke keke pa kali gedena sa tuturuana zuke.”*

⁴ Nanasa ia rau sa mateana sapu zamazama koa rau, “Qua banara, nasa si hire?”

⁵ Olaña si asa, “Vea, lopu tumae nia tu goi sapu nasa si hire?”

“Lokari, qua banara,” olaña gua si arau.

⁶ Ke zama si asa koa rau, “Hierana sa zinama te Zihova la koe Zerubabele: ‘Lopu pa vinaripera, lopu pa ninirañira ba koasa Maqomaqoqu mo,’ gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.*

⁷ Nasa si agoi, toqere nomamu? Pa kenuna e Zerubabele si kote tava pezara si agoi. Meke pana va hake ia Zerubabele sa patu vina beto-beto si kote kukili guahe sari tie, ‘Mani mana nia Tamasa! Mani mana nia Tamasa!’ kote gua.”

⁸ Meke kamo mae koa rau sa inavoso te Zihova:

⁹ “Sari limana e Zerubabele tavetena sa vina sokiraena sa Zelepade hie; sari limana tugo kote va hokoto ia.” Gua, pude mi tumae nia sapu e Zihova Tadi na Qeto Minate si garunu mae nau si arau koa gamu.

* 4:3 Rev 11:4 * 4:6 Ezz 5:2

¹⁰ Esei kilu ia sa rane tadi na tinitona hitekedi? Kote qetu sari tie pana dogoria rini sa pada-padana tinonoto pa limana e Zerubabele.

Meke olaña sa mateana sa qua ninanasa,
 “Sari ka zuapa zuke si sari matana e Zihova sapu dono beto la ia sa doduruna sa popoa pepeso.”*

¹¹ Meke nanasa ia rau sa mateana, “Nasa sari karua huda olive, keke pa kali matao meke keke pa kali gedena sa tuturuana zuke?”*

¹² Meke nanasa pule la ia rau si asa, “Nasa sari karua lelaña olive pa kalidi sari karua paipa qolo sapu zoloro vura i na oela qolo?” gua si arau.

¹³ Olaña si asa, “Vea, lopu tumae nia tu agoi sapu nasa si arini?”

“Lokari, qua banara,” gua si arau.

¹⁴ Ke zama si asa, “Hire sari karua sapu tava madidi pude koa nabulu koe Zihova sapu sa Banara pa doduruna sa popoa pepeso.”

5

Sa Pepa Ta Viqusuna sapu Tapuru

¹ Dono pule la si arau meke isana pa kenuqu si keke pepa ta viqusuna sapu tapuru!

² Nanasa au sa si arau, “Nasa si dogoria agoi?”

Olaña si arau, “Na pepa ta viqusuna sapu tapuruna si dogoria rau, sa gelena sa pepa ta viqusuna asa si sia mita meke sa labena si made meke kukuru mita.”

³ Meke zama si asa koa rau, “Hierana sa lineveleve sapu korapa vura la pa doduruna sa

* **4:10** Rev 5:6 * **4:11** Rev 11:4

popoa; ura sapu tozia sa pa keke kalina sa pepa si, doduru tie hikohiko si kote tava rizu taloa, meke sapu tozia sa pa keke kalina pule si, doduru pu tokotokoro kokoha si kote tava rizu taloa.

⁴ Zama vura guahe se Zihova Tadi na Qeto Minate, 'Arau kote garunu vura nia sa lineveleve, meke kote nuquru si asa pa vetu tanisa tie hikohiko meke sa vetu tanisa tie sapu tokotokoro kokoha pa Pozaqu. Kote koa si asa pa nana vetu meke kote huara ia sa, sari labelabetena meke sari patuna ba gua tugo,' gua si Asa."

Sa Barikaleqe sapu Voi pa Korapa Huneke

⁵ Meke mae sa mateana sapu zamazama mae koa rau meke zama si asa koa rau, "Doño sage mamu dogoria nasa si korapa vura mae sana."

⁶ Nanasa si rau, "Nasa sia?"

Olaña si asa, "Na huneke padapadana." Meke zama pule si asa, "Hie sa kinaleana tadi na tie pa doduruna sa popoa," gua si asa.

⁷ Meke tava ovulu rizu sa tukutukuna sapu mamatana, si isa, habotu nana pa korapa huneke si keke barikaleqe!

⁸ Zama sa mateana, "Hie sa kinaleana," gua meke zuzu nuquru pule nia sa sa barikaleqe meke zuzu pule la nia sa sa tukutuku mamatana meke tuku pule ia sa.

⁹ Meke doño sage si arau meke isana pa kenuqu si karua barikaleqe, meke sa givusu si pa tatapuru dia! Sari tatapuru dia si gugua tadi na soa. Mae meke ovulu sage la nia rini sa huneke pa vari korapana sa mañauru meke sa popoa pepeso.

10 “Pavei na paleke la nia rini sa huneke?” nanasa guni la nia rau sa mateana sapu zamazama mae koa rau.

11 Olanā si asa, “La pa popoa Babiloni pude kuri poni ia si keke vetu vasina. Pana nama sa vetu si kote va habotu ia rini pa korapana pa nana vasina,” gua si asa.

6

Sari Ka Made Totopili Varipera

1 Dono sage pule si arau meke isana pa kenuqu si ka made totopili varipera vura mae gua pa vari korapadi ri karua toqere, na toqere boronizi si arini!

2 Sa totopili varipera kekenu si zinara sari hose pu dakuna, vina rua si hose mumuho,*

3 vina neta si keoro sari hose, meke vina made si kidakida, sari doduru si niniradi beto.*

4 Nanasa ia rau sa mateana sapu zamazama mae koa rau, “Qua banara, na sa si hire?”

5 Olanā au sa mateana si arau, “Hire sari ka made maqomaqo pa Manauru, na tuturudi pa kenuna Tamasa sa Banara pa doduruna sa kasia popoa meke tiqe vura mae gua.*

6 Sa totopili varipera koari hose mumuho si korapa la gua koari popoa pa kali gede, sapu koari hose kekeoro si korapa la gua pa kali lodu rimata, meke koari hose kidakida si pa kali matao,” gua si asa.

7 Totoso vura taloa sari hose, si bebeno hola si arini pude ene beto ia sa popoa pepeso. Meke

* 6:2 Rev 6:4,5 * 6:3 Rev 6:2 * 6:5 Rev 7:1

zama sa mateana, “La mamu ene beto ia sa popoa pepeso!” Ke vura la ene beto ia rini sa popoa pepeso.

⁸ Meke tioko mae au sa si arau, “Dono la, arini sapu la gua pa kali gede si ele va magogoso ia rini sa Maqomaqoqu koasa popoa pa kali gede*,” gua.

Sa Ginarunu pude Va Banara ia se Zosua

⁹ Kamo mae koa rau sa zinama te Zihova sapu guahe:

¹⁰ “Vagi sari siliva meke qolo koari tie ta raovodi, sari Heledai, Tobiza, meke Zedaia, sapu tiqe pule maedi pa Babiloni. Koasa rane tugo asa si mu la koasa vetu te Zosaea sa tuna koreo e Zepanaea.

¹¹ Vagi sari siliva meke qolo, mamu tavete ia si keke toropae banara, mamu la va hake ia pa batuna sa nati hiamā, se Zosua sa tuna koreo e Zehozadaki.

¹² Tozi nia si asa, hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: ‘Hierana sa tie sapu e Lelana pozana, sapu kote lelana vura si asa pa nana vasina meke kuri ia sa Zelepade te Zihova.*

¹³ Asa hokara si kote kurina sa Zelepade te Zihova, meke kote tava sage poko tadi na banara si asa meke kote habotu meke kote koa banara pa nana habohabotuana. Meke kote na hiamā si asa pa nana habohabotuana banara. Meke kote koa i na binule sari karua hiamā meke binanara.’

¹⁴ Sa toropae banara si kote ta vala koari Heledai, Tobiza, Zedaia, meke e Zosaea sa tuna

* **6:8** Kali gede be tia la pa kali gasa rimata. * **6:12** Zer 23:5, 33:15; Zak 3:8

koreo e Zepanaea pude guana vina tigonon pa korapa Zelepade te Zihova.

¹⁵ Sarini pu koa pa seu si kote mae pude vari tokae koasa kinurina sa Zelepade te Zihova, meke kote tumae nia gamu sapu e Zihova Tadi na Qeto Minate na garunu mae nau si arau pude tokani gamu. Hie si kote ta evaṅa pana luli zoṅazoṅa ia gamu se Zihova sa mia Tamasa.”

7

Sa Ninono meke sa Tataru, Lopu sa Minadi pa Ginani

¹ Koasa vina made rane pa vina sia sidara, sa sidara Kisileve, koasa vina made vuahenina sa binanara te Dariasi si kamo mae sa zinama te Zihova koe Zakaraea.

² Garunu lani ri na tie pa Betolo sari Sareza meke Reqemeleki, meke sari kaiqa dia tie pude nanasa poni koe Zihova, gua.

³ Ari na hiama koasa Zelepade te Zihova Tadi na Qeto Minate meke ari poropita kote nanasa poni ni sapu guahe, “Vea, kaqu koa talotana meke madi pa ginani si gami pa vina lima sidara gua sapu ele hoke tavete ia gami koari soku vuaheni sapu ele hola?” gua.

⁴ Meke kamo mae koa rau sa zinama te Zihova Tadi na Qeto Minate:

⁵ “Nanasi sari doduru tie koasa popoa meke sari na hiama, ‘Vea, totoṅo va madi si gamu pa ginani meke koa talotana si gamu koasa vina lima sidara meke pa vina zuapa sidara koari ka zuapa navulu puta vuaheni ele hola, si vegua,

hinokara koa Rau tugo si va madi pa ginani gamu?

⁶ Meke totošo hena na napo gamu, si vegua, lopu inevaᅇa pude poni pule ni gamu mo si gamu?

⁷ Veā, lopu hire mo sari zinama te Zihova sapu zama vurani ari na poropita kekenudi totošo koa va leana meke tagotago sari tie pa Zerusalemā? Veā lopu hire sari zinama te Zihova koari na vasileana pa vari likohaena, meke koari na popoa pa Neᅇevi^d, meke koari pa hubidi ri na toᅇere pa kali lodu rimata sipu koa i ri na tie sari vasidi arini?’’

Sa Sineke Tinarae sapu Ta Raovo nia Rini

⁸ Meke kamo pule mae koe Zakaraea sa zinama te Zihova:

⁹ “Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: ‘Tavete vura nia sa ᅇinoᅇo hinokarana; vata dogoro nia sa tataru variharupi meke sa tataru variva taleosae koari turaᅇamia.

¹⁰ Lopu ᅇoᅇovalā i sari naboko, sari koburu sapu loke tamadia, sari tie karovodi meke sari tie malaᅇadi. Pa bulomia si mi lopu balabala va kaleana la ia si keke turaᅇamu,’ gua.

¹¹ Ba korodia va talia mae koa Rau si arini; tuku i rini sari talia dia, va mudi mae si arini koa Rau meke sapu korodia hokara.

¹² Va nira guni ni rini na patu sari bulodia meke korodia avosia sa tinarae babe sari zinama Taᅇarau Zihova sapu garunu lani Rau pa Maᅇo-maᅇoᅇu koari na poropita koari na totošo ele hola. Gua ke bugoro hola si Rau Zihova Tadi na Qeto Minate.

¹³ Totoso titioko Arau, si lopu hiva va avoso si arini; ke totoso titioko si arini, si lopu kote avosi Rau, zama gua si Arau Zihova Tadi na Qeto Minate.

¹⁴ Pa givusu vivirua va hurakatae lani Arau koari doduru butubutu, vasina sapu na tie karovodi si arini. Sa popoa sapu luara pania rini si ta huara inete ke loke tie si hiva ene nuquru gua vasina. Gua asa meke huara ia rini sa popoa leleana sana.”

8

Va Tataru se Zihova pude Kuri Pule ia sa Popoa Zeruselema

¹ Meke pule mae koa rau sa zinama te Zihova Tadi na Qeto Minate.

² Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Arau si kono sisigiti nia sa popoa Zaione gua ke tataru hola nia Rau.”

³ Hiera gua si zama nia e Zihova: “Arau si kote pule la pa Zaione meke koa pa Zeruselema. Meke kote ta pozae na Vasileana Tana Hinokara si asa, meke sa toqere te Zihova Tadi na Qeto Minate si kote ta pozae na Toqere Hopena.”

⁴ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Kote habotu pule pa sisirana pa Zeruselema sarini pu ele barogoso na kaleqe gorevura, hopeke dia kolu hodu na koa gua koari vuaheni dia.

⁵ Sari sirana koasa vasileana lavata si kote sini i na koburu koreo na vineki, lopilopi dia vasina.”

⁶ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Doduru hire si kote guana tasuna koa

gamu kamahire, gamu ka visavisa tinoni koa hola mia. Ba koa Arau si lopu tasuna hokara,” zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.

⁷ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Kote harupi Rau sari Qua tinoni koari na popoa pa kali gasa rimata meke pa kali lodu rimata.

⁸ Kote turana pule mae ni Arau si arini pude koa pule pa Zerusema; kote na Qua tinoni si arini meke Arau si kote na dia Tamasa ta ronua meke tonotona.”

⁹ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Gamu pu avosi kamahire sari zinama hire sapu zama ni ri poropita totoaso tava sokirae sa Zelepade te Zihova Tadi na Qeto Minate, si madi ninira sari lima mia pude mani ta kuri sa Zelepade.

¹⁰ Sipu lopu ele kamo sa totoaso asa si loketona sa tinabara tadi na tie babe na kurukuru. Loke tie si boka taveti sari nana tinavete pa binule koa gua koari nana kana, ura na ele vari taliri ni Arau sari na tie koari na turanadia.

¹¹ Ba kamahire si lopu kote tavete guni Arau sari ka visavisa tie koa holadi hire gua sapu tavete lani Arau pa totoaso ele hola,” zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.

¹² “Sari kiko si kote toqolo va leana, sari huda vaeni si kote vua, sa pepeso si kote masuru, meke sa manauru si kote va hoqa ruku. Arau kote vari ponini si hire pude guana dia minana ari ka visavisa tie koa holadi hire.

¹³ Gamu pa Ziuda meke Izireli, na ele guana keke tinona ta levei mia si gamu koari na

butubutu, ke kote harupu gamu Rau, meke kote na minana si gamu. Ke mi lopu matagutu ba va ninira i sari lima mia.”

¹⁴ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Gua mo sapu hiva va kamoni gamu tinasuna Arau si gamu meke loke tataru si vata dogoro nia Rau totošo va bugoro Au ari tamamia,

¹⁵ si kamahire si hiva tavete va leana atu si Arau koa gamu pa Zerusalemā meke Ziuda. Mi lopu matagutu.

¹⁶ Hire sari tinitoŋa sapu kote taveti gamu: Zama pa hinokara la koari tasimia, mamu tavetia sapu hinokara mamu vilasa va gotogoto koari mia vetu varipitui;*

¹⁷ lopu qoraqora la i sari turaŋamia, meke lopu okoro nia sa tokotokoro kokoŋa. Kana hola i Arau si arini,” zama vura gua se Zihova.

¹⁸ Meke pule mae koa rau sa zinama te Zihova Tadi na Qeto Minate:

¹⁹ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Sari na totošo madi pa ginani koari na vina made, lima, zuapa, meke vina manege puta sidara si kote ta evaŋae na totošo inevaŋa qetuqetu tadi pa Ziuda. Gua ke tataru nia sa hinokara meke binule,” gua si Asa.

²⁰ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto Minate: “Soku tie koari soku vasileana lavata si kote kamo mae pa Zerusalemā,

²¹ meke sari tie pa keke vasileana lavata si kote la pa keke vasileana lavata meke zama, ‘Kamahire tugo, aria mada la tepatepa la koe Zihova mada hata ia se Zihova Tadi na Qeto

* 8:16 Epi 4:25

Minate. Gami hire si korapa la mami vasina,'
kote gua.

²² Meke soku tinoni meke butubutu niniradi si
kote mae pa Zerusalem a pude hata ia se Zihova
Tadi na Qeto Minate meke tepatepa la koa Sa."

²³ Hiera gua si zama nia e Zihova Tadi na Qeto
Minate: "Koari na rane arini, si kote saputu vagia
ari ka manege puta tie pa hopeke vinekala na
butubutu si keke tie Ziu pa nana poko meke zama
guahe, 'Va malumu gami pude luli igo, sina ele
avoso nia gami sapu sa Tamasa si koa koa goi,'
kote gua."

9

Vina Kilasadi ri na Popoa Nomadi pa Variliko- haena Izireli

¹ Sa zinama te Zihova si va kari ia sa popoa pa
Hadaraki
meke kote la kamo pa Damasikasi,
ura sari matadi rina tie meke doduru butubutu
pa Izireli si koe Zihova,**

² meke pa Hamati tugo, sapu voloso ia si asa,
meke pa Taea meke Saedoni, be vea bok-
aboka gua si arini.

³ Taea si kuri ia keke nana vasina ta goba va
ninirana;
ele va kobi veko ia sa sa siliva guana kavuru,
meke qolo si guana kavuru pa sisirana.

⁴ Ba kote vagi pani e Zihova sari nana tinago

* **9:1** Ais 17:1-3; Zer 49:23-27; Em 1:3-5 * **9:1** Ais 23:1-18;
Izk 26:1 kamo hinia 28:26; Zol 3:4-8; Em 1:9-10; Mt 11:21-22; Lk
10:13-14

- meke huara pania sa nana nnirannira pa
kolo lamana,
meke kote ta sulu palae pa nika si asa.
- ⁵ Kote dogoria Asikeloni sapu gua asa meke
matagutu;
Qaza si kote pekutu lamae pa tinasigiti,
meke Ekoroni tugo, na lopu kote gorevura
sapu aqa nia sa.
- E Qaza si kote mate nana banara,
meke Asikeloni si kote ivulu.*
- ⁶ Ari tie karovodi kote koa ia sa popoa Asidodi,
meke kote va noso ia Rau sa vinahesi pule
tadi pa Pilisitia.
- ⁷ Sa ehara koasa masa kurukuru pa nuzudia si
kote vagi pania Rau,
meke sari ginani bonidi pa livodia.
Sarini pu koa hola si kote te Tamasa
meke kote ta evanae na tie tuturana si arini
pa Ziuda,
meke Ekoroni si kote gua ari na tie Zebu-
saiti*.
- ⁸ Ba kote lavelave nia Arau sari na Qua tinoni
koari na geto minate varipera.
Lopu kote tava kilasa pule pa kana si arini,
ura Arau kamahire si kopu totoko ni.

Sa Banara sapu Kote Mae

- ⁹ Kei gamu na tinoni pa Zaione, mi koa getugetu!
Kei gamu pa Zerusalem, mi kukili vala beto!
Dono la, sa mia Banara si korapa mae koa gamu,
tonotona meke na hinarupu si tago ia Sa

* **9:5** Ais 14:29-31; Zer 47:1-7; Izk 25:15-17; Zol 3:4-8; Em 1:6-8;
Zepa 2:4-7 * **9:7** Sari Zebusaiti si koa pa Zerusalem toso raza
vagia e Devita.

va pepekae meke koi Nana pa keke tuna
don'ki.*

10 Kote vagi pani Rau sari totopili varipera pa
Iparemi
meke sari hose varipera pa Zerusalema,
meke sa bokala varipera si kote ta moku
palae.

Asa kote tozi vura nia sa binule koari na bu-
tubutu.
Sa Nana binañara si kote podalae pa Kolo
Matena kamo la koasa lamana pa Med-
itareniani,
meke podalae pa Ovuku Iuparetisi kamo la
koari na hukihukirina sa popoa pepeso.*

Lavelave ni Zihova sari Nana Tinoni

11 Koa gua koa sa ehara koasa Qua Vinariva Egoi
koa gamu,*
si kote rupahi Arau sari mia tie pu koa ta
pusi pa pou loke kolona.

12 Pule la koari mia vasileana ta gobadi, gamu na
tie ta pusi mia pu rañea se Zihova;
kamahire ba hiva tozi vura nia Arau sapu
kote poni puleni gamu Rau karua totošo
tu hola nia sapu tatasana.

13 Kote pebili ia Rau se Ziuda gua sapu maloso
Qua bokala
meke veko la nia se Iparemi guana Qua tupi.
Ke Zaione, kote va gevuri Rau sari tumu koreo,
meke tavete guni nigo na vedara tana
varane,
pude raza i sari tumu koreo, agoi Qurisi.

* 9:9 Mt 21:5; Zn 12:15 * 9:10 Sam 72:8 * 9:11 Ekd 24:8

- 14 Meke kote vura la koa rini se Zihova;
 sa Nana tupi si kote malakapi guana kapi.
 Kote ivu ia e Zihova, sa Baṅara, sa buki;
 meke kote ene mataqara nuquru ia Sa sa
 raneboṅi mae gua pa kali matao,
 15 meke kote lavelave ni e Zihova Tadi na
 Qeto Minate.
 Kote huhuara si arini
 meke mataqara, meke kote buli ni patu
 nomadi rini sari kana.
 Kote varipera meke vevehe guana sapu napodi
 vaeni tu;
 kote va zoloro soku ehara tadina kana si
 arini gua sapu tava siṅi pa baolo
 sapu hoke siburu ni rini pa hope.
- 16 E Zihova dia Tamasa kote harupi koasa rane
 asa
 gua sa sepati koari nana rovana sipi.
 Kote pinopinoro si arini pa Nana popoa
 guari na patu nedala koasa toropae baṅara.
- 17 Na kote tolavaedi meke leleadi si arini!
 Na kiko huiti kote va masiqara i sari na tie
 vaqura,
 meke na vaeni vaqura si koari na vineki
 vaqura.

10

Va Tatara nia Zihova sa Tinarupaha

- 1 “Tepa ia sa ruku koe Zihova pa pinodalaena sa
 vuaheni;
 e Zihova tavetedi sari lei raneboṅi,
 meke poni ruku Sa sari tie,
 meke sari linetelete pa inuma koari doduru.
- 2 Sari beku si sekesekei,

- sari matemateana si dodogorae kokoha;
 tozi rini sari pinutagita kokohadi,
 sari vina manoto taveti rini si loke laedi.
 Gua ke ene lamae sari tie guana sipi
 sapu nunala sina loke dia sepati.
- ³ Ta sulu ni Qua binugoro sari sepati,
 meke kote va lipulipu i Arau sari na tie
 tuturana;
 ura se Zihova Tadi na Qeto Minate kote kopu nia
 sa Nana rovana sipi, sapu sa butubutu Ziuda,
 meke tavete guni nia na hose varipera
 ninirana.
- ⁴ Koe Ziuda kote mae gua sa nati patu sinoki-
 raena sa vetu,
 koe Ziuda kote mae gua sa tupili tana ipi,
 koa sa kote mae gua sa bokala varipera,
 koa sa kote mae gua sari doduru banara.
- ⁵ Kote guana varane si arini pa vinaripera
 sapu puza i sari sirana kosikosiridi pa vinar-
 ipera.
- Sina koa turani e Zihova
 ke kote varipera si arini meke gona goren
 sari tie koi pa hose.
- ⁶ Kote va ninira ia Rau sa butubutu te Ziuda
 meke harupu ia sa butubutu te Zosepa.
- Kote va turu pule i Rau
 sina tataruni Arau si arini.
 Arini si kote guana
 sapu lopu hite kilu i tu Arau,
 ura Arau se Zihova sa dia Tamasa
 na kote ola ni Rau si arini.
- ⁷ Ari tie Iparemi si kote ta evanae guari na tie
 niniradi,

meke sari bulodia si kote qetuqetu guana
napo vaeni si arini.

Kote dogoria ari dia koburu meke qetu;
sari bulodia si kote qetu nia se Zihova.

⁸ Kote sipu mae i Rau
meke varigara mae ni.

Hinokara kote harupu i Rau;
meke kote soku pule gua pukerane si arini.

⁹ Na va hurakatae i tugo Arau koari na tinoni,
ba kote balabala Au rini koari na popoa seu.

Arini meke sari dia koburu si kote toa hola dia,
meke kote pule mae si arini.

¹⁰ Kote turana pule mae ni Arau sapu koadi pa
Izipi
meke varigara pule mae ni sapu koadi pa
Asiria.

Kote turana lani Arau pa Qileadi meke pa
Lebanoni,
osolae loke lolomo si koa.

¹¹ Kote holapa gua si arini koasa kolo lamana
sapu koa ia tinasuna;
sa kolo bogusu si kote noso
meke doduru kolo pa Ovuku Naelo si kote
popa.

Sa vinahesi pule te Asiria si kote tava kilasa
meke sa binanara pa Izipi si kote kokoi.

¹² Arau kote va ninira i pa dia tinoa koa Arau
Zihova
meke kote ene si arini pa korapa Pozaqu
Rau,"

zama vura gua se Zihova.

11

Sa Hinoqa Tadi na Baṇara Kaleadi

- ¹ Tukeli sari mua sasada, agoi Lebanoni,
pude sulu i na nika sari mua huda sida!
- ² Uui, agoi huda paeni, ura ele hoqa sari huda
sida;
sari huda ta pamaṇaedi si ele ta huara!
Uui, huda oaku pa Basani;
sari hudahuda pa soloso si ele ta maho gore!
- ³ Avoso la i sari na uui tadi na sepati;
sari dia inuma duduli si ta novala!
Avoso la i sari kurumu tadi na laione;
sa dia popoa pa hiqohiqo Zodani si ta huara!

Sari Karua Sepati

⁴ Hiera gua si zama nia e Zihova sa qua Tamasa: “La kopu nia sa rovana sipi sapu tava nama pude tava mate.

⁵ Va mate i ri tie pu holudi ba lopu tava kilasa nia rini. Meke arini pu vata holu ni si zama tu, ‘Mani tavahesi se Zihova, na tagotago si arau!’ gua. Sari dia sepati soti ba lopu tataru ni mo.

⁶ Ura kote noso sa Qua tataru la koari tiena sa popoa,” zama vura gua se Zihova. “Kote variponi ni Arau sari doduru la koari turaṇadia meke sa dia baṇara. Arini kote mae noṇovala ia sa popoa, meke lopu kote harupi Rau pa limadia.”

⁷ Ke kopu nia rau sa rovana sipi sapu tana va mate, asa tugo sa rovana sapu ta noṇovalana. Meke vagi rau si karua kolu hodu meke keke si poza nia Ta Tataruedi rau meke keke si Kinoa Keke poza nia rau, meke kopu nia rau sa rovana sipi.

⁸ Pa korapana keke sidara si ka ʻneta sepati si va beto i rau.

Lopu getu nau sa rovana sipi, meke podalae mabo ni qua

⁹ ke zama si rau, “Beto si arau, lopu kote sepati ni gamu rau. Mani mate sapu kote mate, meke mani ta seke mate sapu kote ta seke va mate. Arini sapu koa hola si mani vari huara i mo teledia.”

¹⁰ Meke vagi ia rau sa qua kolu hodu sapu poza nia Ta Tataruedi rau meke moku pania, va kokoi ia rau sa vinariva egoi sapu tavete ia rau koari doduru butubutu.

¹¹ Ke pa rane asa si noso sa qua vinariva egoi koa rini, meke doʻnototo mae au ri pu ta nonoʻvaladi koasa rovana sina tumae nia rini sapu na zinama te Zihova sapu asa.

¹² Tozini rau si arini, “Pude leana koa gamu si poni nau sa qua tinabara; pude lopu gua si, kopu nia.” Ke ka toloʻnavulu puta poata siliva tabara nau rini.**

¹³ Meke zama guahe se Zihova koa rau, “La gona lani koasa tie tavete raro patu” Asa sa poata nomana sapu tabara nau rini! Ke vagi rau sari ka toloʻnavulu puta poata siliva arini meke la gona nuquru lani rau pa Zelepade te Zihova koasa tie tavete raro patu.

¹⁴ Meke moku ia rau sa qua kolu hodu vina rua sapu poza nia rau Kinoa Keke arau, meke totoaso asa si moku pania mo rau sa tinamatasi tadi Ziuda e Izireli.

* 11:12 Mt 26:15 * 11:12 Mt 27:9-10

¹⁵ Meke zama guahe se Zihova koa rau, “Mu tavetavete pule guana sepati pekipekina.

¹⁶ Ura na kote va turu ia Rau si keke sepati koasa popoa sapu lopu kote galagalani saripu muliunu, hata i saripu vaquradi, babe salani sapu bakoradi, babe poni ginani sapu toadi va leana, ba kote hena i sa sari sipi bonabonadi meke kapolo pani ola nenedi.

¹⁷ Mani talotana sa sepati kaneanana,
sapu veko pania sa rovana sipi!

Mani seke ia na vedara sa limana meke sa mata
kali mataona!

Mani mate hokara sa limana,
mani behu taloa sa mata pa kali mataona!”

12

Sa Tinarupahana Zerusalema pa Vugo Repere

¹ Hierana gua sa zinama te Zihova pa guguaana Izireli. Se Zihova pu repahia sa manauru, pu va habotu ia sa vina sokiraena sa popoa pepeso, meke Asa pu va podaka ia sa maqomaqona sa tie pa korapana sa, si zama vura guahe:

² “Kote tavete guni nia na kapa Arau sa vasileana Zerusalema sapu kote napo nia ri doduru tinoni pa vari likohaena sa meke kote tedeve.

³ Koasa rane asa, toroso varigara nia ari doduru butubutu si asa, si kote tavete ia Rau sa popoa Zerusalema pude na patu hihui koari doduru butubutu. Doduru pu podekia pude va rizu ia si kote va bakora pule ni mo.

⁴ Koasa rane asa si kote seke ni minatagutu Arau sari doduru hose meke sari tie koidi si kote

pekipeki,” zama vura gua se Zihova. “Arau kote kopu totoko nia sa butubutu te Ziuda, ba kote va behu beto i Rau sari doduru hose tadi na kana.

⁵ Meke sari na tie tuturana pa Ziuda si kote zama guahe pa bulodia, ‘Sari tie pa Zeruselema si niniradi, sina sa dia Tamasa si e Zihova Tadi na Qeto Minate,’ kote gua.

⁶ Koasa rane asa si kote tavete i Rau sari tie tuturana pa Ziuda pude guana raro sapu sini ia na nika meke habotu nana pa iqoso huda, guana zuke hurununa pa duduli popana. Kote sulu la si arini pa kali gede meke pa matao koari doduru tie pa vari kalina, ba Zeruselema si kote koa pa nana vasina meke lopu ta tiqula.

⁷ Kote harupu kekenu i e Zihova sari na tie pa Ziuda, pude sa vina lavatana sa tutina e Devita meke tadi tie pa Zeruselema si lopu kote noma hola nia si te Ziuda.

⁸ Koasa rane asa si kote lavelave ni e Zihova sarini pu koa pa Zeruselema, pude asa sapu hitekena hola koa rini si kote ninira gua e Devita, meke sa tutina e Devita si kote gua sa Mateana te Zihova sapu ene va kenu koa rini, gugua sa Tamasa.

⁹ Koasa rane asa si kote qeto vura si Arau pude la huari sari doduru butubutu sapu rapatia sa popoa Zeruselema.”

Koa Talotana nia Rini si Asa sapu Ta Huma

¹⁰ “Meke kote zoropo la nia Rau koasa tutina e Devita meke sari tie pa Zeruselema sa Maqomaqo tataru variharupi meke vinaravara. Kote dono mae si arini koa Asa sapu huma ia rini, meke kote koa talotana nia rini, guana sapu koa

talotaña nia si keke koburu ekeina, meke kabo sisigiti nia, guana sapu na koburu koreo kenuna si kabo sisigiti nia rini.**

¹¹ Koasa rane asa si sa kabo pa Zerusalema si kote noma hola, kote gua sa totošo sapu kabo si arini pa Hadadi Rimoni koasa pezara pa Meqido.

¹² Sa popoa si kote koa talotaña, hopeke teledia ri puku butubutu, meke sari dia barikaleqe si kote teledia: sa puku butubutu pa tutina e Devita meke sari dia barikaleqe kote koa teledia, sa puku butubutu pa tutina e Netani meke sari dia barikaleqe,

¹³ sa butubutu pa tutina e Livae meke sari dia barikaleqe, sa puku butubutu pa tutina e Simeï meke sari dia barikaleqe,

¹⁴ meke sari doduru puku butubutu pule meke sari dia barikaleqe.”

13

Tava Via pa Sinea

¹ “Koasa rane asa si keke bukaha si kote tukele la koasa tutina e Devita meke saripu koa pa Zerusalema, pude va via i koari dia sinea na boni.

² Koasa rane asa, si kote va rizu pani Rau sari pozadi ri na beku koasa popoa, meke lopu kote ta balabala pule hokara si arini,” zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate. “Kote va rizu pani Rau sari na poropita meke sa hahanana bonina koasa popoa.

³ Meke be guana korokorotae si keke tie, si sari tiatamana, arini pu podona, si kote zama guahe

* **12:10** Zn 19:37; Rev 1:7 * **12:10** Mt 24:30; Rev 1:7

koa sa, 'Agoi si kaqu mate, sina ele tozi goi sari koha pa Pozana e Zihova.' Ke pana korokorotae si asa si kote ari tiatamana soti mo kote hova va mate ia.

⁴ Koasa rane asa si kote kurekure sari doduru poropita koari dia dinogodogorae. Lopu kote va sage i rini sari poko tadi na poropita pude sekesekeini sari tie.

⁵ Kote zama si asa, 'Lopu na poropita si arau. Na tie lelete mo si arau; sa qua tinoa si pa pepeso mo podalae tu koburuqu,' kote gua.

⁶ Pana nanasa ia keke tie, 'Nasa sari bakora pa tinimu hire?' gua, si kote olaña guahe si asa, 'Sari bakora si vagi ni rau pa vetu tanisa qua baere,' kote gua."

Sa Ginarunu pude Va Mate ia sa Sepati te Tamasa

⁷ "Kei vedara, mu vañunu, mu kana la ia sa Qua sepati,

kana la ia sa tie sapu koa tata koa Rau!"

zama vura gua se Zihova Tadi na Qeto Minate.

"Seke ia sa sepati,

pude hurakatae sari na sipi,

meke kote va taliri la nia Rau sa Limaqu koari na lami.*

⁸ Koasa doduruna sa popoa,

si karua koari ka ñeta si kote ta seke gore meke mate;

gua ba keke koari ka ñeta si kote koa hola vasina.

⁹ Sapu keke hie si kote vagi la nia Rau koasa nika;

* 13:7 Mt 26:31; Mk 14:27

kote va via i Rau si arini guana va via siliva
 meke podeke i guana qolo.
 Kote tioko mae ia rini sa Pozaqu
 meke kote olaña i Rau;
 kote zama si Arau, 'Arini si na Qua tinoni,'
 meke kote zama si arini, 'E Zihova sa mami
 Tamasa,' kote gua."

14

Zerusalema meke sari Votiki Butubutu

¹ Na rane te Zihova si korapa mae totošo kote
 vari paqaha ni pa vari korapa mia gamu sari na
 mia vinagi pa vinaripera.

² Kote varigara mae ni Sa sari doduru butubutu
 pa Zerusalema pude mae raza ia; sa vasileana
 lavata si kote ta zau vagi; sari na likakalae koari
 na vetu si kote ta hiko vagi meke sari barikaleqe
 si kote ta hagele zuzuku. Kukuruna sa vasileana
 lavata si kote ta raovo taloa, ba sapu kukuruna
 pule si lopu kote ta vagi taloa koasa vasileana
 lavata.

³ Meke kote vura la se Zihova meke la raza i
 sari butubutu arini, gua sapu totošo varipera si
 Asa koasa rane varipera.

⁴ Koasa rane asa si sari Nenena si kote turu
 koasa Toqere Olive, pa kali gasa rimata pa
 Zerusalema, meke sa Toqere Olive si kote viqala
 rua podalae pa kali gasa rimata la pa kali lodu
 rimata, kote ta evaña si keke lolomo nomana,
 meke kote tava rizu la pa kali gede sa kukuruna
 sa toqere meke kukuruna si la pa kali matao.

⁵ Kote govete gua si gamu koasa lolomo toqere,
 ura na kote gele kamo la pa Azelo bisa. Kote

govete si gamu gua sapu totošo govete nia gamu sa niu pa totošo te Uzaea sa baᅇara pa Ziuda. Meke kote kamo mae se Zihova sa qua Tamasa, turani Nana sari doduru tie hopedi.

⁶ Koasa rane asa si kote loke ibu, meke loke aesi si koa.

⁷ Ba kote keke rane votikaena si asa, sapu loke nana rane babe boᅇi, keke rane sapu e Zihova mo tumae nia. Kamo sa veluvelu ba sa kalalasa si kote koa lamo.

⁸ Koasa rane asa si na kolo tinoa si kote totolo vura gua pa Zerusalemā, kukuruna si kote la gua koasa Kolo Matena pa kali gasa rimata meke keke kukuruna si kote la gua pa kolo lamana pa kali lodu rimata, pa doduruna sa vuaheni.*

⁹ E Zihova kote baᅇara nia sa doduruna sa popoa pepeso. Koasa rane asa si kote keke mo se Zihova, meke kote poza nia rina tie pa keke Pozana mo.

¹⁰ Sa doduruna sa popoa, sapu podalae pa Qeba kamo pa Rimoni, sapu pa kali matao pa Zerusalemā, si kote pezara beto. Ba Zerusalemā si kote ta ovulu sage meke kote koa pa nana vasina, podalae pa Sasada Benisimane kamo la koasa Sasada Kekenu, la pa Sasada iio, meke podalae pa Vetu Hakehakei Ululuna te Hananelo kamo la koasa munamunalana vaeni tanisa baᅇara.

¹¹ Kote koa ia tie si asa; lopu kaᅇu hokara ta huara pule si asa. Lopu kaᅇu tava kilasa pule se Zerusalemā koa rina kana.*

* **14:8** Izk 47:1; Zn 7:38; Rev 22:1 * **14:11** Rev 22:3

¹² Hierana sa oza sapu kote va kamo la nia e Zihova koari doduru butubutu sapu raza ia se Zerusalem: Sa masa dia si kote popozu sipu korapa turu dia mo, sari mata dia si kote popozu pa korapa qoqova mata dia, meke sari meadi si kote popozu pa korapa nuzu dia.

¹³ Koasa rane asa si kote matagutu sisigiti sari tie, kote va holoqoru i e Zihova. Hopeke tie si kote saputu vagi ia sa limana si keke pule meke kote varipera gedi.

¹⁴ Ziuda tugo ba kote varipera pa Zerusalem. Sari tinagotago tadi doduru butubutu pa vari likohaena si kote ta vagi varigara, na kobi qolo na siliva meke na poko.

¹⁵ Keke oza gugua tugo asa si kote raza koari na hose, meke miulu, na kameli, meke koari don'ki, meke doduru kurukuru koari na ipi tadi na kana.

¹⁶ Meke sari tie sapu lopu mate koari doduru butubutu sapu razana sa popoa Zerusalem si kote sage la pa Zerusalem vuaheni na vuaheni pude vahesi ia sa Banara, se Zihova Tadi na Qeto Minate, meke la pude somana qetuqetu koasa Inevana Vina Balabaladi rina Ipi pa Qega.*

¹⁷ Be kaiqa ri tiena sa popoa pepeso si lopu la pa Zerusalem pude vahesi ia sa Banara, se Zihova Tadi na Qeto Minate, si loke ruku si kote hoqa pa dia popoa.

¹⁸ Be ari tie pa Izipi si lopu sage la somana vahesi si kote loke ruku si hoqa koa rini. Kote va kamo ni e Zihova koa rini sa oza sapu va raza ni Sa koari na butubutu sapu lopu la somana

* **14:16** Liv 23:39-43

qetuqetu koasa Inevana Vina Balabaladi rina Ipi pa Qega.

¹⁹ Asa sa vina kilasadi ari pa Izipi meke sa vina kilasadi ari doduru butubutu sapu lopu sage la somana qetuqetu koasa Inevana Vina Balabaladi rina Ipi pa Qega.

²⁰ Koasa rane asa, sa zinama TAVAMADI KOE ZIHOVA si kote ta kubere koari na belo tadi na hose. Meke sari na raro pa korapa vetu te Zihova si kote hopena gua tugo sari na besini sapu tavetavete ni rini koasa hope.

²¹ Doduru raro pa Zerusalema meke Ziuda si kote hopena la tugo koe Zihova Tadi na Qeto Minate, meke doduru pu mae pude va vukivukihi si kote paleki si kaiqa raro meke la rararo ni. Koasa rane asa si loke tie holuholu si kote la tavetavete pa korapana sa vetu te Zihova Tadi na Qeto Minate.

Buka Hope
The Holy Bible in the Roviana language of the
Solomon Islands
Buk Baibel long langguis Roviana long Solomon
Islands

copyright © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Roviana

Translation by: SITAG

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-11-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 13 Dec 2023

2a5324ac-61e8-5e5b-b226-f3d15850d7c5